

DeStiNatiON cONgrÈs  
Aix en Provence  
SoURCe D'InSpiRaTiON



Aix en Provence  
LE CENTRE DE CONGRÈS



# AIX, CAPITALE DE LA PROVENCE





**C**apitale historique de la Provence, ville de congrès par excellence, Aix en Provence symbolise tout l'art de vivre provençal. Ville d'art et d'eaux, terre de Paul Cézanne, grande ville universitaire, Aix en Provence réinvente chaque jour son exceptionnel douceur de vivre au rythme du chant de ses fontaines, à l'ombre des platanes de son célèbre cours Mirabeau et au cœur d'un patrimoine architectural éblouissant. La jeunesse de sa population estudiantine, la richesse de son activité commerciale et la beauté de son centre historique piétonnier, toujours en effervescence, offre un cadre de travail et de détente très apprécié des congressistes.

Aix en Provence bénéficie d'une situation géographique avantageuse au cœur du sud-est de la France et d'accès faciles par voie aérienne, ferroviaire et autoroutière. La cité du Roi René a su garder une dimension humaine où tout est accessible à pied depuis le centre ville; les hôtels et restaurants du vieil Aix sont à deux pas du centre de congrès situé en plein cœur de la ville. Tel qu'elle a su inspirer de grands artistes à l'image de Paul Cézanne, Aix en Provence saura inspirer votre congrès. Une équipe professionnelle et expérimentée est prête à vous accompagner dans la réussite de votre projet et à faire de votre manifestation un événement inoubliable.

## Architecture

Aix en Provence, ville d'art, tire une grande partie de son charme de la beauté architecturale. L'élégance des nombreux hôtels particuliers et des monuments témoigne d'un passé prestigieux. Havre de paix et de verdure, les fontaines font partie de son décor.

## Paul Cézanne

Il est incontestablement l'Aixoise le plus connu. Après une période romantique, il découvre l'impressionnisme, puis invente "un art nouveau" dont il se dit être le "primitif". Ses recherches se lisent au fil de son œuvre : portraits, natures mortes, paysages, baigneurs et baigneuses, à l'huile ou à l'aquarelle et révèlent un travailleur obstiné. S'il quitte Aix, c'est pour mieux y revenir. Pour découvrir les paysages de Cézanne, au départ du centre ville, 5 chemins balisés sous le regard du peintre, vous indiquent la route à suivre pour vous rendre au Tholonet, au Jas de Bouffan, aux carrières de Bibémus, sur les bords de l'Arc, au pont des Trois-Sautets, à l'Atelier du Maître sur la colline des Lauves, à proximité du chemin de La Marguerite d'où il peignit ses dernières "Sainte Victoire".



1 - LA FONTAINE DE LA ROTONDE

2 - FONTAINE - PLACE D'ALBERTAS

3 - HÔTEL DU POËTE ET STATUE DU ROI RENÉ

4 - PAUL CÉZANNE

"BAIGNEUSES".



LE CLOU  
DE CÉZANNE BALISE  
LE CIRCUIT CÉZANNE  
EN VILLE



# AIX

## Patrimoine, CAPITALE DE LA

### Culture, Traditions

Aix peut revendiquer légitimement l'appellation de ville d'art et de culture. Les événements culturels qui s'y déroulent chaque année dans les domaines de la danse, de la musique ou encore du cinéma, témoignent de sa vocation culturelle, ouverte sur le monde.



2

1 - LE CALISSON  
CETTE GOURMANDISE A ÉTÉ CRÉÉE À AIX VERS 1473.

2 - LES SANTONS

3 - LE FESTIVAL D'ART LYRIQUE  
L'ÉTÉ, AIX ACCUEILLE MOZART :  
LA FLÛTE ENCHANTÉE, DON GIOVANNI, COSÌ FAN TUTTE, ...  
UN RETENTISSEMENT INTERNATIONAL DES PRODUCTIONS  
LYRIQUES AIXOISES CONCRÉTISÉ PAR DES TOURNÉES  
INTERNATIONALES EN EUROPE, AUX ÉTATS UNIS ET AU JAPON.

4 - L'ARCHEVÊCHÉ  
PALAIS ARCHÉVÊSCOPAL, LIEU DE RÉSIDENCE  
DES ARCHÉVÊQUES DEPUIS LE XIV<sup>ÈME</sup> SIÈCLE  
ABRITE AUJOURD'HUI LE MUSÉE DES TAPISSERIES.  
DANS SA COUR A LIEU LE FESTIVAL INTERNATIONAL  
D'ART LYRIQUE ET DE MUSIQUE.

4



3



1

#### Aix en Tradition

Le calisson, petite confiserie en forme de losange à base d'amandes et de fruits confits et le santon peint à la main, sont les deux principales spécialités d'Aix en Provence. Le vin des coteaux d'Aix en Provence et l'huile d'olive font également partie des traditions aixoises ; ils se retrouvent d'ailleurs souvent sur les marchés colorés qui investissent chaque semaine les différentes places de la ville.

#### Aix en Culture

Festival international d'Art Lyrique, centre chorégraphique national, musique ou encore cinéma, témoignent de sa vocation culturelle, ouverte sur le monde.





# Cézanne, Culture... PROVENCE

## Flâneries, Marchés



1

L'attrait des magasins d'antiquités, de produits régionaux, la diversité des commerces de luxe et de grandes marques, les foires à la brocante régulières font partie du charme de la ville.



### Aix, visites découvertes

Grâce aux visites-découvertes, vous deviendrez des lecteurs privilégiés de l'Histoire de la ville : les monuments célèbres, les hôtels particuliers et leurs cours, les rues, les places, les fontaines et leurs décors...

### Aix, les marchés

À Aix, il y a autant de marchés que de jours de la semaine. Du marché aux légumes, aux livres anciens, sans oublier celui des fleurs, ils animent la ville de couleurs et de sons. Lieux de rencontres et de découvertes, notamment celle d'un patrimoine gastronomique ensoleillé, ils s'installent sur les nombreuses places du centre ville et dans les quartiers.

### Aix, les boutiques

De grands noms de la mode, boutiques de cadeaux et de décoration, librairies, mais aussi petites épiceries fines et autres temples de la gourmandise.

2

1 - AIX ET SES FONTAINES,  
LE QUARTIER MAZARIN  
LES DÉCORS CACHÉS DES GRANDES DEMEURES.

2 - L'OLIVIER  
" LES HUILES D'AIX , QU'ON REGARDE À PARIS  
COMME LES MEILLEURES, SONT FABRIQUÉES  
AVEC DES OLIVES CHOISIES..."  
CAPITALE DE L'OLIVIER DÈS LE XVIII<sup>ÈME</sup> SIÈCLE,  
AIX A SU MAINTENIR VIVANT SON PATRIMOINE OLÉICOLE  
ET ELLE SE DOIT DE PORTER HAUT LE MESSAGE SYMBOLIQUE  
DE L'OLIVIER : PAIX, SAGESSE, PÉRENNITÉ.  
ON COMPTE AUJOURD'HUI DANS LE PAYS D'AIX  
2 000 OLÉICULTEURS RÉCOLTANT 285 000 OLIVIERS DONT  
LES OLIVES TRITURÉES DANS 8 HUILERIES, DONNENT  
405 000 KG D'UNE HUILE " DES PLUS DÉLICATES, DES PLUS  
ESTIMÉES, DES PLUS PARFAITES ET DES PLUS RECHERCHÉES...".



3

# AIX, CAPITALE DE LA PROVENCE



1



2

1 - LE PÔLE D'ACTIVITÉS D'AIX-LES MILLES  
PLUS DE 900 ENTREPRISES

2 - BALADE À CASSIS  
LES CALANQUES DE MARSEILLE À CASSIS

3 - LA MONTAGNE SAINTE VICTOIRE  
LES CONTRASTES DE SAINTE VICTOIRE

3

## Aix économie

L'environnement économique du Pays d'Aix-en-Provence se développe au sein d'un tissu économique composé de grands donneurs d'ordre et de très nombreuses PME PMI, le plus souvent à forte valeur ajoutée. Il se déploie à travers de grands pôles de compétences : la Microélectronique, les Technologies de l'Information et de la Communication (TIC) et l'Environnement.

## Les principaux secteurs d'activité

- Le Nucléaire et le développement de nouvelles énergies avec le CEA de Cadarache (Commissariat à l'Energie Atomique) et l'installation du réacteur ITER
- L'Aéronautique avec EUROCOPTER
- L'Agroalimentaire avec notamment l'utilisation de produits méditerranéens aux qualités nutritionnelles reconnues au niveau international
- La Logistique et le Transport qui offrent au tissu économique l'ensemble des services nécessaires : TNT/BARLATIER, TFE/NAVARRO...
- La Cosmétique/ Santé avec ESTHEDERM et bien sûr Les Thermes Sextius d'Aix-en-Provence
- Des principaux organismes publics et parapublics : CETE (Centre d'Etudes Techniques de l'Equipement) - CEMA-GREF (Centre National du Machinisme Agricole), METEO FRANCE, Ministère chargé des Transports (Direction Interrégionale Sud Est, division climatologie), direction régionale IGN (Institut Géographique National), l'AVIATION CIVILE, les centres informatiques de la FRANÇAISE DES JEUX, de l'INSEE, des CAISSES D'EPARGNE.



# AIX, VILLE DE CONGRÈS

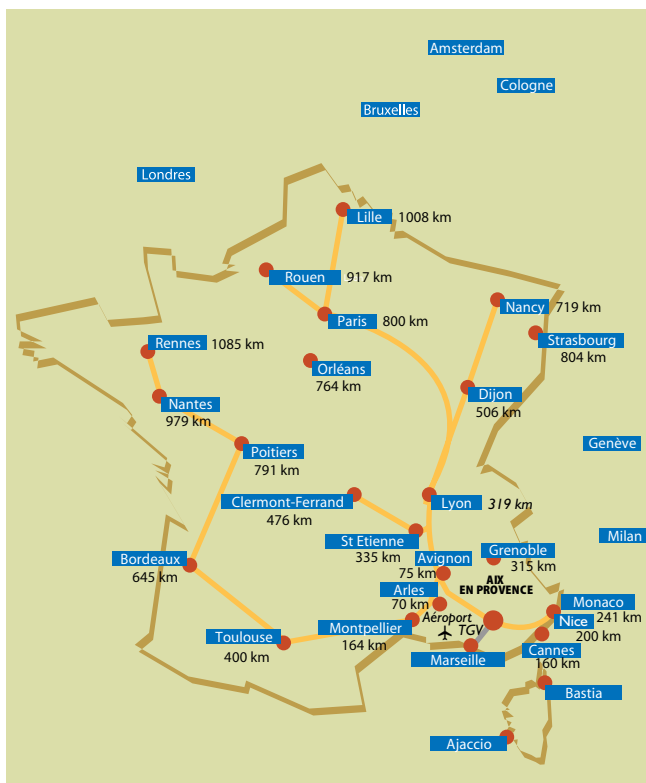


# AIX, VILLE DE

## Accès

A seulement 25mn en voiture d'Aix-en-Provence, l'Aéroport International Marseille Provence vous accueille au cœur de la Provence. Marseille Provence est à moins de deux heures de vol des grandes villes européennes et à moins d'une heure des villes françaises : Nantes, Bordeaux, Clermont-Ferrand, Lille, Strasbourg, Toulouse...

La gare "Aix-en-Provence TGV" offre au voyageur un accès direct à la ville, en moins de 15 mn. Grâce au TGV Méditerranée, Aix en Provence est reliée à la France entière ainsi qu'à l'Europe (Bruxelles, Genève en direct, Londres, Amsterdam, Cologne, Milan en correspondance).



[www.voyages-sncf.com](http://www.voyages-sncf.com)

### Gare Aix en Provence -TGV

L'Arbois - Route Départementale 19



#### Liaisons TGV

- 9 aller - retour en TGV reliant Paris à Aix en Provence en 2h57.
- 3 allers et 3 retours en TGV de Roissy à Aix en Provence en 3h35 facilitant les acheminements de vols internationaux vers Aix en Provence.

#### Liaisons européennes facilitées :

- Aix / Londres via Lille ou Paris
- Aix / Bruxelles / Amsterdam en direct
- Aix / Genève via Lyon

#### Autoroutes

- A7 autoroute du Soleil Paris/Aix
- A8 autoroute Aix/Nice/Italie
- A51 autoroute Marseille/Aix/Gap

distancier	Marseille	Arles	Avignon	Cannes	Montpellier	Nice	Monaco	Grenoble	St Etienne	Lyon	Toulouse	Clermont-Ferrand
Aix en Pr.	31km	70km	75km	160km	164km	200km	241km	315km	315km	319km	400km	476km



# CONGRÈS



## Données clés

- 7 millions de passagers en 2008
- 4<sup>ème</sup> aéroport français pour le trafic passagers
- 98 villes reliées en direct vers 38 pays, vols réguliers / charters
- 29 compagnies aériennes régulières
- Les services aux clients**
- bureaux information ouverts 7j/7, centre d'affaires, boutiques, change, banque, poste
- hôtels, bars, restaurants
- parcs autos
- MP2 Marseille-Provence**
- aéroport Low Cost
- RyanAir, 1<sup>ère</sup> compagnie Low Cost d'Europe, a créé sa première base française à "Marseille-Provence", 18 nouvelles destinations reliées à la Provence.
- en savoir plus : [www.mp2.aeroport.fr](http://www.mp2.aeroport.fr)

## Les transports

- location de voitures
- Navettes bus à destination d'Aix-en-Provence (Gare routière) en moyenne toutes les 30 minutes - 7.70€ l'aller simple. Contact : Accueil RDT 13 - Tél. 33 (0)4 42 93 59 13
- Taxis : Aéroport - Aix-en-Provence centre
- Tarif de jour : 40 € environ
- Tarif de nuit : 50 € environ

en savoir plus : [www.marseille.aeroport.fr](http://www.marseille.aeroport.fr)



**Service aéroport**  
Tel. 33(0)4 42 14 25 22  
Fax. 33(0)4 42 14 20 01

distancier	Dijon	Bordeaux	Poitiers	Orléans	Nancy	Paris	Strasbourg	Rouen	Nantes	Lille	Rennes
Aix en Pr.	506km	645km	791km	764km	719km	800km	804km	917km	979km	1008km	1085km





# AIX,

## LE BUREAU DES CONGRÈS,

apporte une aide personnalisée aux organisateurs et offre la solution la plus adaptée à leur projet de manifestation. Il coordonne l'ensemble des services proposés par l'Office de Tourisme et veille au respect du cahier des charges. Il rédige la proposition commerciale complète et reste l'interlocuteur de l'organisateur jusqu'à sa décision finale. Le bureau des congrès coordonne l'ensemble des prestations liées à la mise en œuvre de votre projet : location de salles, prestations techniques, restauration, gestion des inscriptions, réservations hôtelières, soirées et activités de loisirs. Ses prestations sont assurées par les services spécialisés de l'office de tourisme : le centre de congrès, le service environnement loisirs et le service de gestion et de réservations hôtelières.

L'OFFICE DE TOURISME D'AIX EN PROVENCE PROPOSE AUX ORGANISATEURS DE CONGRÈS UNE OFFRE DE PRESTATIONS TRÈS COMPLÈTE GRÂCE À L'INTERVENTION DE SES SERVICES SPÉCIALISÉS :

### • BUREAU DES CONGRÈS

Accueil, information, conseil, étude de projet, proposition commerciale

### • CENTRE DE CONGRÈS

Location d'espaces, prestations techniques et logistiques, restauration, hôtesse, traduction...

### • SERVICE ENVIRONNEMENT LOISIRS CONGRÈS

Soirées, visites, excursions, transferts, restauration en centre ville, animations...

### • CENTRALE DE RÉSERVATION HÔTELIÈRE/ SERVICE GESTION INSCRIPTIONS

Gestion de l'hébergement, gestion des inscriptions

### • SERVICE SEMINAIRES

Assistance personnalisée aux organisateurs de séminaires ou journées d'études en hôtels ou autres sites de la ville (hébergement, restauration, réunion, loisirs...)



Bureau des congrès  
Centre de congrès  
Jean-Pierre DERAIL  
jpderail@aixenprovence-congres.com  
Tél. 33 (0)4 42 174 170

Centre de congrès  
Sophie Marchandise  
smarchandise@aixenprovence-congres.com  
Tél. 33 (0)4 42 174 173

Gestion de congrès et réservations hôtelières  
Florence Thuret  
fthuret@aixenprovencetourism.com  
Tél. 33 (0)4 42 161 183

Environnement loisirs congrès  
Mathilde Phélizot  
mphelizot@aixenprovencetourism.com  
Tél. 33 (0)4 42 161 163



# VILLE DE CONGRÈS

## VOTRE PARTENAIRE

Les projets de congrès sont traités en suivant un processus permettant de garantir le bon accueil du client et la meilleure qualité de services jusqu'au déroulement final de la manifestation :

### Accueil et Etude du projet

Le Bureau des Congrès est à l'écoute de l'organisateur et lui fournit :

- Informations et conseils sur l'offre congrès de la ville correspondant à son projet.
- Etude de faisabilité en relation avec les services spécialisés en charge de l'organisation technique du congrès (Centre de Congrès, Service Environnement Loisirs Congrès, Centrale de Réservation Hôtelière, Service de Gestion de Congrès)
- Elaboration d'une proposition commerciale intégrant l'ensemble des prestations liées à l'organisation du congrès
- Accueil sur site et visite de repérage
- Suivi du dossier et coordination jusqu'à la décision finale

### Préparation du congrès

Les services spécialisés prennent en main le projet afin de régler tous les détails relatifs à l'organisation du congrès :

#### • le Centre de Congrès

pour la location des salles, les prestations techniques (son, lumière, projection, mise en scène, présentation vidéo personnalisée, traduction...) et logistiques (aménagement des salles, équipement technique, exposition (stands, gestion dossier exposants), restauration et pauses (accueil et relation avec les traiteurs, services personnalisés), hôtesse...

#### • le Service Loisirs Environnement Congrès

pour l'organisation des soirées de gala (proposition de sites, traiteurs et animations), des programmes de loisirs (visites de ville, excursions accompagnateurs et post-congrès), la restauration en centre de ville (sélection d'établissements, réservation), les navettes (transferts entre Centre de Congrès et hôtels ou autres lieux), remise de dossier touristique d'accueil et tout autre service personnalisé...

#### • le Service de Gestion Congrès

Pour la partie hébergement (réservation auprès des établissements hôteliers, tarifs négociés, édition d'un bulletin individuel, gestion des réservations, assistance auprès des congressistes, édition des rooming-list, assistance sur place (sur demande).



Pour la gestion administrative et financière des inscriptions (élaboration du bulletin d'inscription, envoi des courriers réponse avec confirmation des inscriptions et des factures, enregistrement des inscriptions et ventilation par poste (repas, soirée, excursions), édition de listes récapitulatives par poste, réalisation des badges et bons d'échange suivi de l'édition des documents relatifs au congrès, assistance du chargé de dossier sur le site et autres services de gestion.

### Déroulement du congrès

L'organisateur bénéficie d'un chargé de dossier sur le site qui coordonne l'intervention de nos services et de nos différents prestataires afin de garantir le bon déroulement de la manifestation. Les responsables du Service Environnement Loisirs Congrès, du Service de Gestion de Congrès et de la Centrale de Réservation Hôtelière contrôlent le bon déroulement de leur service.

Ainsi, l'Office de Tourisme reste un partenaire privilégié lors de toutes les étapes de mise en place d'un congrès et permet à l'organisateur de le soutenir dans l'ensemble des tâches liées à l'organisation logistique de la manifestation.

### Service séminaires

Assistance aux organisateurs de séminaires et journées d'études :

- proposition de lieux de réunions et équipements techniques adaptés au cahier des charges de la manifestation, recherche des disponibilités
  - recherche des chambres et organisation des repas (lieux, menus, animation)
  - organisation du programme de loisirs
- Chaque projet fait l'objet d'une étude personnalisée et d'un devis précis. Les organisateurs bénéficient de conseils objectifs et d'une parfaite connaissance des possibilités offertes par les établissements aixois.

#### VOTRE CONTACT :

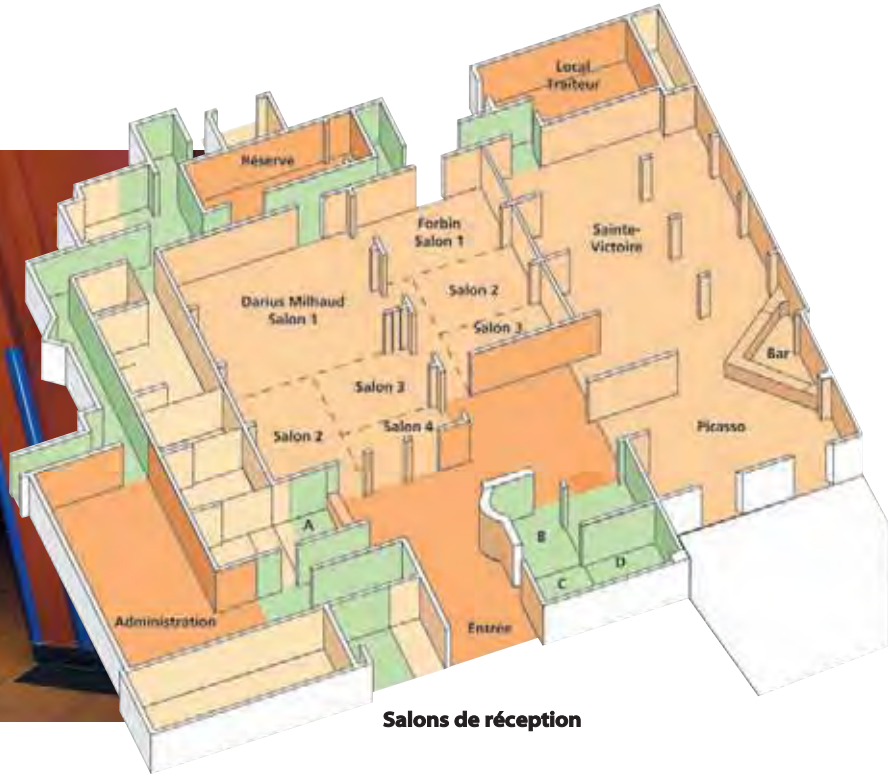
Sylvie Bertin - Tél : 04 42 161 164

AIX, VILLE DE CONGRÈS



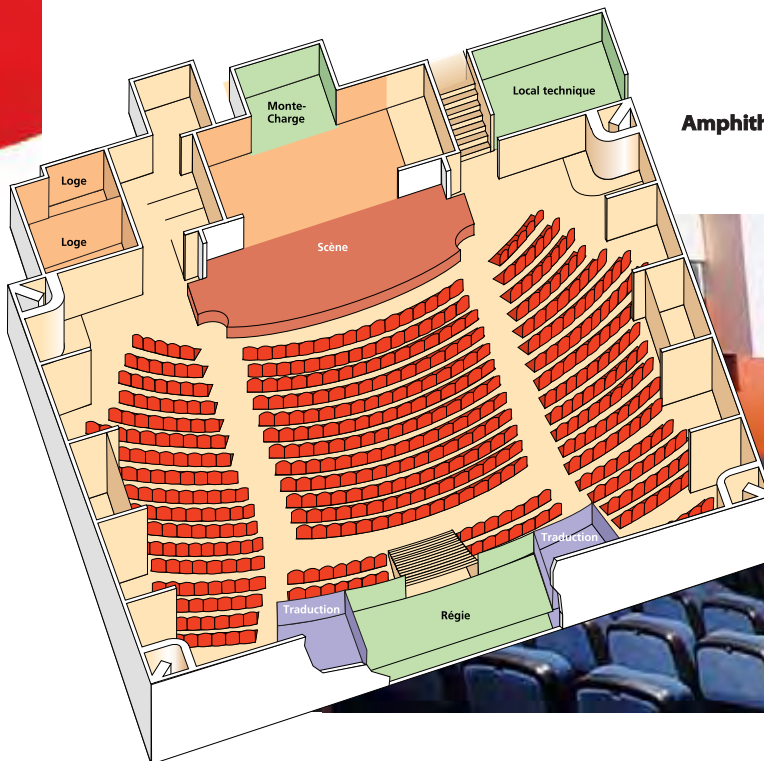
# AIX, VILLE DE CONGRÈS

## LE CENTRE DE CONGRÈS

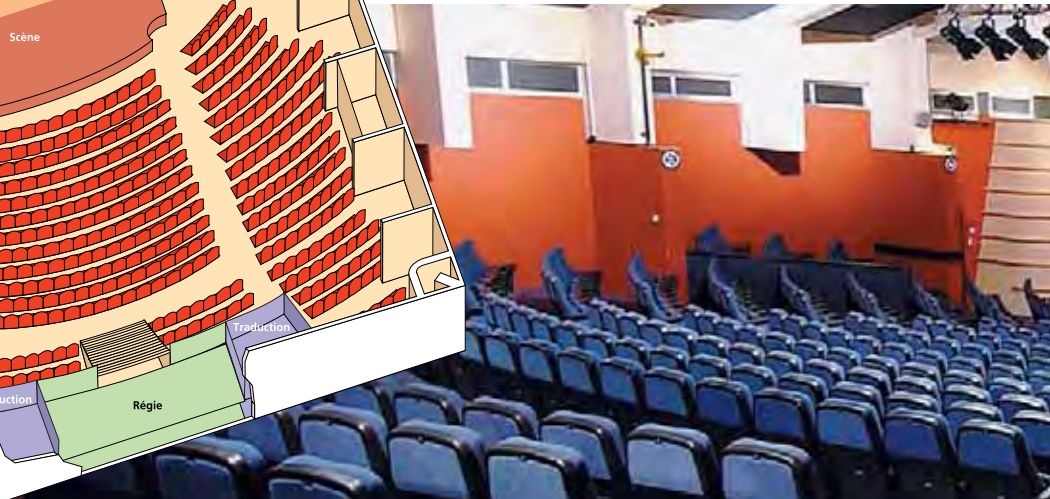


Salons de réception

10



Amphithéâtre 496 places



# LES ESPACES

## Hall d'accueil

- 90 m<sup>2</sup> équipés d'une banque d'accueil, d'un vestiaire, d'un bureau organisateur, d'un espace reprographie/secrétariat et équipement Wifi sur l'ensemble du bâtiment



## Amphithéâtre Cézanne

- 496 places assises avec tablettes écrivains
- Scène de 50m<sup>2</sup>
- Lumière : 96 circuits programmables, 72 kw d'accueil sur scène
- Sonorisation : Bi amplification de façade, retour de scène
- Projection : tout type de projections possible (simple, double ou triple)
- Traduction : 4 cabines
- 2 loges

## Espaces de réception

- 610 m<sup>2</sup> de salons modulables
- Salle Darius Milhaud : 200 m<sup>2</sup> divisible en 4 salles de sous-commissions de 100, 50, 25 et 25 m<sup>2</sup>
- Salle Forbin : 100 m<sup>2</sup> divisible en 3 salles de 30, 25 et 25 m<sup>2</sup>
- Salle Sainte-Victoire : 200 m<sup>2</sup>
- Salle Picasso : 100 m<sup>2</sup>
- Un bar
- Une terrasse de 100 m<sup>2</sup>



# AIX, VILLE DE CONGRÈS

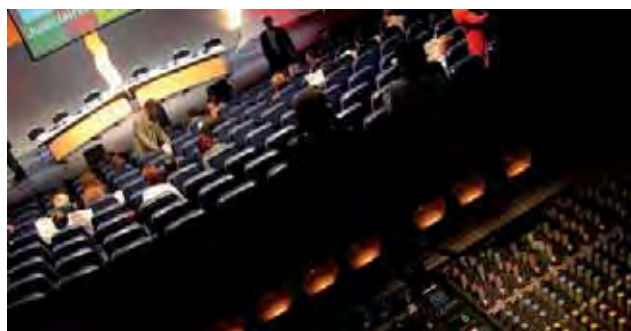
## EQUIPEMENTS TECHNIQUES

Remarquablement situé, aux portes du vieil Aix et à proximité immédiate des hôtels et des restaurants, le Centre de Congrès offre aux congressistes un cadre de travail performant et moderne empreint de la culture provençale. À 5 minutes des sorties autoroutières, le Centre de Congrès bénéficie de 600 places de parking. Disposant d'un amphithéâtre de 500 places et de 610 m2 de salons modulables, doté des meilleurs équipements techniques, le Centre de Congrès accueille toutes les manifestations professionnelles de type congrès, convention, exposition, séminaires, repas, soirée de gala...

## LES PRESTATIONS

### La technique

L'équipe technique fournit une prestation d'assistance audio-visuelle complète. La conception et la mise en scène des présentations sont réalisées grâce à plusieurs solutions techniques adaptées au niveau de prestation exigé par l'événement : de la simple projection à la réalisation vidéo en multi diffusion.



### L'exposition

Les 610m2 de salons situés en rez-de-chaussée peuvent accueillir jusqu'à 28 stands de 9m2 et 32 stands de 6m2.

Le centre de congrès propose des solutions clé en main avec stand tout équipé.

### La restauration

Possibilité de restauration jusqu'à 500 personnes en repas assis, buffets et cocktails. Pauses café & bar avec possibilité d'extension sur terrasse extérieure aménagée.



## CAPACITÉS DES SALONS

Nb de personnes selon disposition	DARIUS MILHAUD				FORBIN				Ste-VICTOIRE	PICASSO	
	Totalité 198 m <sup>2</sup>	1 ou 2+3+4 100 m <sup>2</sup>	2 ou 3+4 50 m <sup>2</sup>	4 ou 3 25 m <sup>2</sup>	Totalité 100 m <sup>2</sup>	1+2+3 80 m <sup>2</sup>	2+3 50 m <sup>2</sup>	1 30 m <sup>2</sup>			2 ou 3 25 m <sup>2</sup>
Conférence	192	104	52	23	100	70	42	30	21	96	84
Classe	108	48	24		56	42	24	12			48
En "U fermé"	64	40	24	12	44	36	24	16	12		32
En "U"	54	32	20	10	40	32	20	14	10		26
Cocktail debout	280				140					280	126
Tables rondes 8 PX	144				64					128	64
Tables rondes 9 PX	180				80					160	80



# AIX, HÉBERGEMENT, RESTAURATION



# AIX, HÉBERGEMENT

Le Service de Gestion Congrès met à la disposition des organisateurs un service de centralisation des réservations hôtelières. Les recherches de chambres et les pré-réservations sont effectuées par ce service, auprès des établissements hôteliers correspondant aux besoins du congrès. Cette prestation est gratuite et permet également de bénéficier de tarifs négociés selon la saison.

## LISTE DES HÔTELS AIXOIS

Hôtels	nbre chambres	Résidences de tourisme	nbre chambres
1 CHATEAU DE LA PIOLINE****	33	6 RESID ARTEL AIX	30
2 GRAND HOTEL ROI RENE****	134	42 ADAGIO CITY APARTHOTEL	83
3 MAS D'ENTREMONT ****	18	43 CITEA - LA BASTIDE DU ROY RENE***	68
4 LE PIGONNET****	52	44 APPART VALLEY	67
5 VILLA GALLICI****	26	45 L'ATRIUM D'ANAÏTE***	149
29 AQUABELLA***	111	46 CITADINES JAS DE BOUFFAN***	129
7 ARC HOTEL***	40	47 LES FLORIDIANES	
8 LES AUGUSTINS***	29	QUALITY HÔTELS & SUITES***	68
9 KYRIAD PRESTIGE***	84	48 LE MOULIN**	13
10 LA CARAVELLE***	30		
11 DOMAINE DE TOURNON***	48	<b>Hôtels du Pays d'Aix</b>	
12 BEST WESTERN LE GALICE***	94	38 L'OLYMPE	44
13 LE MANOIR***	40	49 CHATEAU DE MEYRARGUES****	11
14 ESCALE OCÉANIA***	95	50 MAS DE LA BERTRANDE**	10
15 MAS DES ECUREUILS***	23	51 AUBERGE BOURRELY***	16
16 CEZANNE***	57	52 ETAPE LANI**	30
17 NEGRE COSTE***	38		
18 NOVOTEL BEAUMANOIR***	104	<b>Divers</b>	
19 NOVOTEL PONT DE L'ARC***	82	A OFFICE DE TOURISME	
20 ROTONDE***	42	B THERMES SEXTIUS	
21 ROYAL MIRABEAU***	98	C CENTRE DE CONGRÈS	
22 AIX HÔTEL**	39	D PASINO	
23 ARQUIER**	13	E ATELIER CÉZANNE	
24 ARTEA**	40	F HÔTEL DE VILLE	
26 CARDINAL**	30	G ARCHEVÊCHÉ	
27 KYRIAD - MAS DES OLIVIERS**	56	H PAVILLON DE VENDÔME	
28 LE CONCORDE**	52	I MUSÉE ARBAUD	
30 LE GLOBE**	46	J MUSÉE DU VIEIL AIX	
31 GRIL CAMPANILE BEAUVALLE**	121	K MUSÉE DES TAPISSERIES	
32 GRIL CAMPANILE JAS DE BOUFFAN**	62	L MUSEUM D'HISTOIRE NATURELLE	
33 IBIS**	85	M FONDATION VASARELY	
34 LE MOZART**	48	N OPPIDUM D'ENTREMONT	
35 LE PRIEURE**	20	O CITÉ DU LIVRE	
36 LES QUATRE DAUPHINS**	13	P GARE SNCF	
37 SAINT-CHRISTOPHE**	65	Q LA POSTE	
39 PAUL*	24	R SALLE DU BOIS DE L'AUNE	
40 ETAP HÔTEL*	68		
41 VILLAGES HOTEL	82		
54 MONA LISA**	25		
56 HOTEL DE FRANCE**	27		
57 HÔTEL EN VILLE***	10		
58 HOTEL DES ARTS TSE	16		

### Capacité générale du parc hôtelier

2912 chambres dont  
259 chambres \*\*\*\*, 966 chambres\*\*\*, 733 chambres\*\*,  
101 chambres\*, 687 chambres en résidence hôtelière,  
166 chambres tse



Un service de gestion globale du congrès est également proposé aux organisateurs souhaitant se décharger de tout ou partie de l'organisation logistique du congrès. Ce service assure la gestion des inscriptions, l'édition des listes, la réalisation des badges, la ventilation des prestations par poste, l'encaissement des frais d'inscription et la gestion financière ainsi que l'accueil et l'assistance au centre de congrès ou sur le lieu de la manifestation choisi par l'organisateur.

### Service de Gestion de Congrès

**Contact :** Florence Thuret  
 Tel : 33(0)442 161 183  
 Fax : 33(0)442 161 179  
 fthuret@aixenprovencetourism.com

# AIX, DÉJEUNER EN VILLE

La cuisine provençale est une gastronomie du soleil, qui fait chanter les produits naturels de notre région. Elle est très bien représentée à Aix et dans le Pays d'Aix. Les spécialités des autres régions françaises ainsi que celles de tous les pays du monde font également partie du large choix parmi plus de 400 restaurants à découvrir pour le plaisir de vos papilles.

Grâce à la situation géographique du centre de congrès en plein cœur de ville, les congressistes peuvent déjeuner à l'extérieur tout en restant tout proche de leur lieu de réunion. Cette formule très appréciée des congressistes leur permet de profiter de tout l'agrément du centre historique et de son ambiance typiquement aixoise.

Le bureau des congrès prend en charge la gestion des repas et garantit un service de déjeuner de travail en 1 heure. Un seul restaurant peut être réservé pour un groupe allant jusqu'à 250 personnes et deux établissements pour un groupe jusqu'à 500 personnes.





# AIX, LOISIRS ET DÉTENTE



# AIX, SOIRÉES DE GALA



2

A Aix en Provence, l'art de recevoir se cultive à travers de multiples lieux prestigieux. La culture et la gastronomie provençales se déclinent sous plusieurs thèmes de soirées selon le choix du site et de l'animation. Le service environnement loisirs congrès de l'Office de Tourisme assure l'organisation complète des soirées et des programmes de loisirs depuis la sélection des établissements jusqu'au déroulement final des activités.

## DES SOIRÉES PRESTIGIEUSES

### **La Soirée aixoise**

Typiquement aixoise, organisée dans le cadre d'un vin d'honneur offert par la municipalité, soit à l'hôtel de ville dans la prestigieuse salle des Etats de Provence, soit dans les jardins du Pavillon de Vendôme à la saison estivale, cette soirée peut être organisée selon le programme suivant :

### **Visite à pied de la vieille ville**

(18h00-19h30) : sous la conduite de guides conférenciers diplômés, une découverte des ruelles pittoresques de la ville, de ses hôtels particuliers, de ses fontaines... à l'ombre des platanes.

### **Cocktail dînatoire**

(19h30-21h00) : en supplément du vin d'honneur.

### **Concert ou récital**

(21h00-23h00) : dans la cathédrale Saint-Sauveur ou l'une des églises aixoises, à deux pas de l'hôtel de ville (orgue, musique baroque, médiévale, instruments provençaux...)



1

1- ANIMATION MOYENÂGEUSE

2- BASTIDE D'ASTRE

3- FESTIVAL INTERNATIONAL D'ART LYRIQUE

3





1

2

3

### Les soirées de gala dans des sites prestigieux

(Bastides du XVIIIème siècle, Châteaux ou anciens Couvents des XII et XIIIèmes siècles)

D'anciennes propriétés moyenâgeuses appartenant jadis à des seigneurs provençaux sont aujourd'hui des lieux de réception de caractère. Elles rappellent les fêtes données pour de nobles chasseurs au temps des troubadours.

Certains châteaux du XVII<sup>e</sup> siècle, entourés de jardins à la française peuvent également vous accueillir ainsi que d'anciens couvents du XIII<sup>e</sup> siècle.

### La soirée provençale

Conteurs, danseurs et chants folkloriques, cuisine dédiée aux couleurs et saveurs de la Provence

### La soirée médiévale

Trouvères et troubadours, saltimbanques, jongleurs, acrobates, magiciens... Poèmes, musiques et danses du Moyen-Age...

### La soirée Baroque

Dans un décor XVII, XVIII<sup>e</sup> siècle, musique baroque et ambiance de l'époque fastueuse d'Aix en Provence.

### La soirée au Pasino

Dans l'univers du Jeu, le Pasino offre un cadre événementiel pour créer de multiples soirées spectacle (jusqu'à 900 personnes)



4

5

6

1 - PLACE DE L'ARCHEVÊCHÉ

2 - MAS DES ARNAJONS

3/4/7 - CHÂTEAU PONTROYAL

5 - COUVENT ROYAL DE SAINT-MAXIMIN

6 - PASINO, SALLE DE GALA



7

**Contact :** Mathilde Phélizot  
**Service Loisirs Environnement Congrès**  
Office de Tourisme/Bureau des Congrès  
2, place du Général de Gaulle - BP 160  
13605 Aix en Provence cedex 1  
Tél : 04 42 161 163  
Fax : 04 42 161 179  
E-mail : [envircongres@aixenprovencetourism.com](mailto:envircongres@aixenprovencetourism.com)

# AIX, VISITES ET EXCURSIONS



Aix réunit un patrimoine exceptionnel qui vaut de s'y arrêter plusieurs jours. Mais c'est aussi la base idéale pour rayonner vers la Provence environnante qui vous offre à quelques kilomètres les plus beaux paysages : les Calanques, la Camargue, le Luberon ou la Côte d'Azur.



## Visites de la ville

**En compagnie de guides-conférenciers et sur les thèmes suivants :**

### Visite générale

permet de voir l'essentiel du patrimoine artistique et historique de la ville.

### Sur les pas de Cézanne

évocation des lieux qui ont marqué la vie du peintre : sa maison natale, celle de sa mort, la boutique de son père, son collège...

### Le Quartier Mazarin et ses hôtels particuliers

l'art de paraître et de recevoir à l'Hôtel Margalet de Luynes, à l'Hôtel Forbin ou à l'Hôtel Maurel de Pontevès, tous d'architecture baroque.

### Les décors cachés des Grandes Demeures

peintures et gypseries dans les intérieurs des hôtels particuliers, d'inspiration baroque.

### Aix et ses fontaines

le bruissement des fontaines de la Rotonde, d'Albertas, des Augustins... rappelle à chaque coin de rue le premier nom de la ville «Aqua Sextiæ». La ville est en effet alimentée par une eau d'une grande pureté, en provenance des contreforts de Sainte Victoire.

## Cézanne et Sainte Victoire

La Montagne Sainte Victoire, dont la haute silhouette irradie Aix et le cœur de tous les aixois, a été un des «motifs» préférés de Cézanne. Vous découvrirez les différents sites choisis par le peintre, les endroits où il stockait son matériel ainsi que l'atelier des Lauves installé sur une colline en face de «La Montagne».

## Le Luberon, ses villages perchés et ses châteaux au milieu des champs de lavande

Le Luberon offre le spectacle de ses villages et châteaux perchés ainsi que de ces abbayes cisterciennes du XII<sup>e</sup> siècle (Silvacane, Sénanque), qui constituent des sites exceptionnels de beauté, propices à la méditation.

## Les Alpilles : les Baux-de-Provence, Saint-Rémy-de-Provence

Les Alpilles conjuguent richesse du patrimoine et beauté puissante d'une montagne aux sommets peu élevés mais escarpés. De nombreux artistes y séjournèrent (Van Gogh, Mistral, Daudet...). Eperon rocheux, le village des Baux-de-Provence est un endroit incontournable, célèbre dans le monde entier. De même, Saint-Rémy est connu grâce à la richesse de ses ruines romaines.

## Cassis, son vignoble, les calanques

Imaginez des falaises abruptes plongeant dans des eaux d'un bleu profond... Un décor époustoufflant, saisissant de beauté. Ce sont les calanques de Cassis, pittoresque petit port de pêche. Dégustation de vin et produits du terroir dans un vignoble cassidain.

### 1 - LE LUBERON

CHAMPS DE LAVANDE,  
VIGNES ET AMANDIERS ALTERNENT  
AUTOUR DES VILLAGES PERCHÉS

### 2 - LES CALANQUES DE CASSIS

UN SITE INCONTOURNABLE À DÉCOUVRIR À PIED OU EN BATEAU

### 3 - FRONTON HALLE AUX GRAINS





0

Mer Méditerranée

St Tropez

LA CIOTAT

MARSEILLE

AUBAGNE

AIX-EN-PROVENCE

SALON-DE-PROVENCE

AVIGNON

NÎMES

ARLES

MARTIGUES

ISTRES

GARE TGV

APT

Pont du Gard

Lyon / Paris

Aigues-Mortes

Stes-Maries de-la-Mer

Port de-Bouc

St-Louis du-Rhône

Carry-le-Rouet

Sausset-les-Pins

Ensuès-la-Redonne

Les Pennes Mirabeau

Vitrolles

Gardanne

Bouc-Bel-Air

La Boulladisse

Auriol

Gémenos

Carnoux-en-Provence

Cassis

Le Tholonet

St-Anthonin/Bayon

Puylobier

La Sainte Victoire

Vauvenargues

Jouques

Peyrolles-en-Provence

Ansouis

Lourmarin

Bonnieux

Ménérbes

Roussillon

Gordes

Abbaye de Sénanque

Fontaine de Vaucluse

L'Isle sur Sorgue

Cabannes

Noves

Graveson

Maillane

St-Andiol

St-Rémy-de-Provence

Tarascon

Fontvieille

Les-Baux-de-Provence

Eygalières

Mouries

St-Martin-de-Crau

Miramas

St-Chamas

Berre l'Étang

St-Mitre-les-Remparts

Fos-sur-Mer

Port de-Bouc

Salin de-Giraud

La Camargue

Chang de Vaccans

La Crau

La Sainte-Baume

Les Calanques

# Aix en Provence

SoURCe D'InSpiRaTION



Aix en Provence  
LE CENTRE DE CONGRÈS

**Centre de congrès**

14 boulevard Carnot  
F-13100 Aix en Provence

Tel. 33 (0)4 42 17 41 74  
Fax. 33 (0)4 42 17 41 75

[www.aixenprovence-congres.com](http://www.aixenprovence-congres.com)  
[clientele@aixenprovence-congres.com](mailto:clientele@aixenprovence-congres.com)

Agrément/ n° AU01395001

